



Città di Cinisello Balsamo

Provincia di Milano

Codice n. 10965

Data: 18/12/2007

CC N. 95

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

OGGETTO: AFFIDAMENTO DEI SERVIZI AUSILIARI E DI CUCINA PRESSO L'ASILO NIDO "LA NAVE" DI VIA LEONARDO DA VINCI, 85 ATTRAVERSO L'AMPLIAMENTO DEL CONTRATTO DI SERVIZIO STIPULATO CON L'AZIENDA MULTISERVIZI E FARMACIE DI CINISELLO BALSAMO PER LA GESTIONE DELL'ASILO NIDO "RAGGIO DI SOLE" APPROVATO CON DELIBERAZIONE DI C.C. N. 47 DEL 14/7/2005-DECORRENZA DAL MESE DI GENNAIO 2008 E SINO ALLA CONCLUSIONE DEL CONTRATTO SUDDETTO

L'anno duemilasette addì diciotto del mese di Dicembre alle ore 21.00, in seguito ad avvisi scritti, consegnati nei termini e nei modi prescritti dalla legge vigente, si è riunito il Consiglio Comunale in sessione STRAORDINARIA di prima convocazione ed in seduta PUBBLICA presieduta dal Sig. Fasano Luciano nella sua qualità di PRESIDENTE e con l'assistenza del Vice Segretario Generale Veronese Moreno.

Risultano presenti alla seduta i seguenti componenti del Consiglio comunale:

		PRES.	ASS.			PRES.	ASS.
1 - Zaninello Angelo	RC	X		17 - Bonalumi Paolo	FI		X
2 - Gasparini Daniela	PDU		X	18 - Martino Marco	FI	X	
3 - Fasano Luciano	PDU	X		19 - Poletti Claudio	PDU	X	
4 - Zucca Emilio	SDI	X		20 - Massa Gaetano	RC	X	
5 - Laratta Salvatore	PDU	X		21 - Fuda Antonio	RC	X	
6 - Fiore Orlando L.	SDSE	X		22 - Ascione Ciro	RC	X	
7 - De Zorzi Carla A.	PDU	X		23 - Napoli Pasquale	PDU	X	
8 - Berneschi Fabrizia	PDU	X		24 - Del Soldato Luisa	PDU	X	
9 - Brioschi Fabio	SDSE	X		25 - Risio Fabio	PDU	X	
10 - Longo Alessandro	SDSE	X		26 - Bongiovanni Calogero	AN	X	
11 - Seggio Giuseppe	PDU	X		27 - Sisler Sandro	AN	X	
12 - Sonno Annunzio	PDU	X		28 - Casarolli Silvia	VERDI	X	
13 - Cesarano Ciro	FI	X		29 - Valaguzza Luciano	CBNC	X	
14 - Scaffidi Francesco	FI	X		30 - Bianchi Gerardo	PDU	X	
15 - Berlino Giuseppe	FI	X		31 - Boiocchi Simone	LEGA N.	X	
16 - Petrucci Giuseppe	FI	X					

Componenti presenti n. 29.

Il Presidente, constatato che il numero dei componenti del Consiglio Comunale intervenuti è sufficiente per legalmente deliberare, dichiara aperta la seduta.

N° proposta: 30113

OGGETTO

AFFIDAMENTO DEI SERVIZI AUSILIARI E DI CUCINA PRESSO L'ASILO NIDO "LA NAVE" DI VIA LEONARDO DA VINCI, 85 ATTRAVERSO L'AMPLIAMENTO DEL CONTRATTO DI SERVIZIO STIPULATO CON L'AZIENDA MULTISERVIZI E FARMACIE DI CINISELLO BALSAMO PER LA GESTIONE DELL'ASILO NIDO "RAGGIO DI SOLE" APPROVATO CON DELIBERAZIONE DI C.C. N. 47 DEL 14/7/2005- DECORRENZA DAL MESE DI GENNAIO 2008 E SINO ALLA CONCLUSIONE DEL CONTRATTO SUDDETTO

IL CONSIGLIO COMUNALE

- Visto il contratto di servizio, approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005 tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido "Raggio di Sole" di Via Verga, 113;
- Visti, nello specifico, gli artt. 1 – comma 2 – e 7 che disciplinano, rispettivamente, la possibilità di estensione del contratto quando si tratti di servizi "connessi o complementari all'oggetto del (.....) contratto anche se temporanei" e la titolarità del Consiglio comunale all'approvazione della relativa deliberazione;
- Vista e fatta propria la relazione esaminata dalla Commissione 3^a Servizi alla persona in data 29/11/2007 e depositata agli atti, con la quale si propone l'ampliamento del contratto di servizio tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Multiservizi e Farmacie (approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005) affidando all'AMF la gestione dei servizi ausiliari e di cucina presso il nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 a partire dal mese di gennaio 2008 e sino alla fine del contratto suddetto;
- ritenuto che il presente atto rientri nelle proprie competenze in base all'art. 42 T.U.E.L. approvato con atto n. 267/2000;
- visti i pareri favorevoli resi ai sensi dell'art. 49 del T.U.E.L. approvato con atto n. 267/2000;

DELIBERA

1. di approvare l'ampliamento del contratto di servizio tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Multiservizi e Farmacie (approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005) affidando all'AMF la gestione dei servizi ausiliari e di cucina presso il nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 a partire dal mese di gennaio 2008 e sino alla fine del contratto suddetto;
2. di dare atto che l'allegato schema di contratto integrativo costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto

Il Dirigente, concordando con la proposta di cui sopra, esprime, ai sensi dell'art. 49 - comma 1 – del Decreto Legislativo n. 267 del 18/8/2000, il seguente parere:

Regolare dal punto di vista tecnico:
Cinisello Balsamo, _____

firmato
(MARIO CONTI)
DIRIGENTE DEL SETTORE
SOCIOEDUCATIVO

Regolare dal punto di vista contabile
Cinisello Balsamo, _____

firmato
(STEFANO POLENGHI)
DIRIGENTE DEL SETTORE
ECONOMICO-FINANZIARIO

**ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE DI C.C.
N. _____ DEL _____**

AFFIDAMENTO DEI SERVIZI AUSILIARI E DI CUCINA PRESSO L'ASILO NIDO "LA NAVE" DI VIA LEONARDO DA VINCI, 85 ATTRAVERSO L'AMPLIAMENTO DEL CONTRATTO DI SERVIZIO STIPULATO CON L'AZIENDA MULTISERVIZI E FARMACIE DI CINISELLO BALSAMO PER LA GESTIONE DELL'ASILO NIDO "RAGGIO DI SOLE" APPROVATO CON DELIBERAZIONE DI C.C. N. 47 DEL 14/7/2005– DECORRENZA DAL MESE DI GENNAIO 2008 E SINO ALLA CONCLUSIONE DEL CONTRATTO SUDDETTO

TRA

il Comune di Cinisello Balsamo (MI), di seguito denominato "Comune", che interviene della persona di _____ nato a _____ il _____, il quale interviene e agisce nel presente atto, unicamente nella sua qualità di

E

l'Azienda Multiservizi e Farmacie, Ente strumentale dotato di personalità giuridica, con sede legale in via _____, di seguito denominata "Soggetto gestore" che interviene nella persona di.....nato a _____ il _____, la quale interviene e agisce nel presente atto nella sua qualità di Direttore dell'Azienda
Alle oredel giorno del mese—.....,.....-..... dell'anno presso la sede municipale.

VALUTATO CHE

1. l'affidamento in atto dall'anno scolastico 2003/2004 della gestione dell'asilo nido "Raggio di sole" all'A.M.F. ha avuto, da parte dell'utenza, riscontri positivi sia rispetto alla qualità del servizio erogato, sia alla professionalità del personale educativo, ausiliario e di cucina operante nel servizio;
2. in conseguenza della suddetta positiva esperienza è opportuno ampliare il contratto di servizio attualmente in vigore estendendolo anche al servizio ausiliario e di cucina del nido comunale "La Nave" di Via Leonardo Da Vinci, 85.

RICHIAMATO

il contratto di servizio, approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005, tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido "Raggio di Sole" di Via Verga, 113; e, nello specifico, gli artt. 1 – comma 2 – e 7 che disciplinano, rispettivamente, la possibilità di estensione del contratto quando si tratti di servizi "connessi o complementari all'oggetto del (.....) contratto anche se temporanei" e la titolarità del Consiglio comunale all'approvazione della relativa deliberazione.

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Articolo 1 (Oggetto)

1. Fatto salvo il richiamo in toto al contratto di servizio approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005, tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido di Via Verga, 113, oggetto del presente contratto è l'estensione dello stesso alla gestione del servizio ausiliario e di cucina del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85
2. Il contratto succitato verrà applicato in tutte le sue parti per quanto compatibile con l'oggetto della presente estensione.
3. I servizi da affidarsi consistono in:
 - regolare apertura e chiusura del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85;
 - riordino degli ambienti e pulizia degli arredi;
 - pulizie ordinarie e straordinarie degli interni e del giardino esterno;
 - lavaggio e igienizzazione di biancherie, telerie, suppellettili, materiali educativi e di gioco;
 - corretta preparazione dei pasti ai bambini e agli educatori operanti nel servizio, nel pieno rispetto delle norme sanitarie vigenti, secondo i menù predisposti dalla competente ASL e sotto la supervisione del dietista comunale.
 - quant'altro qui non compreso ma che si rendesse necessario per garantire il mantenimento della pulizia, dell'igiene e della funzionalità degli ambienti.

Articolo 2 (Durata)

1. Il servizio è affidato a decorrere dal mese di gennaio 2008 e per tutta la durata del contratto di servizio per la gestione del nido Raggio di sole, approvato con deliberazione di C.C. n. 47 del 14/7/2005 secondo il calendario e con le modalità e gli standard qualitativi già garantiti nel nido Raggio di Sole, gestito direttamente dal soggetto gestore

Articolo 3 (Trasferimenti comunali)

1. I trasferimenti a copertura del costo di gestione dei servizi ausiliario e di cucina del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 - preventivato da AMF in misura di euro 135.000 su base annua - saranno riconosciuti dall'amministrazione comunale per la quota eccedente gli utili derivanti dall'intera gestione dei servizi dell'Azienda Multiservizi e Farmacie la quale provvederà a operare mantenendo i caratteri di economicità ed efficienza già dimostrati con la gestione del nido Raggio di Sole

Letto, accettato e sottoscritto

Per il Comune di Cinisello Balsamo

Per l'Azienda Speciale Multiservizi
e Farmacie

In apertura di seduta Il Presidente del Consiglio Fasano, dopo la fase dedicata alle comunicazioni urgenti, passa alla discussione dell'argomento iscritto al n. 51 dell'ordine del giorno "Affidamento dei servizi ausiliari e di cucina presso l'asilo nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 attraverso l'ampliamento del contratto di servizio on l'Azienda Multiservizi e Farmacie di Cinisello Balsamo per la gestione dell'Asilo nido "Raggio di sole" approvato con deliberazione di C.C. n. 47 del 14.7.2005 – Decorrenza da gennaio 2008 e sino alla conclusione del contratto suddetto".

L'Assessore Fioravanti presenta l'argomento.

Dopo l'intervento di diversi consiglieri, il consigliere Bongiovanni chiede una sospensiva per la correzione della delibera.

Alla ripresa dei lavori il Sindaco, a nome della Giunta comunale, fa proprie le modifiche apportate alla delibera e propone di votarle in un'unica soluzione.

Il Presidente Fasano pone in votazione l'emendamento tecnico e si determina il seguente risultato (All. A all'originale dell'atto):

Componenti presenti:	n.	18
Voti favorevoli:	n.	18
Voti contrari:	n.	0
Astenuti:	n.	0

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara l'emendamento approvato.

Dopo le dichiarazioni di voto favorevole espresse dal Consigliere Bongiovanni per il Gruppo di A.N., dal Consigliere Fiore per la Sinistra Democratica, dal Consigliere Boiocchi per la Lega Nord, dal Consigliere Berlino per Forza Italia e dal Consigliere Risio per il Partito Democratico, il Presidente pone in votazione la delibera così come emendata e si determina il seguente risultato (All. B all'originale dell'atto):

Componenti presenti:	n.	25
Voti favorevoli:	n.	25
Voti contrari:	n.	0
Astenuti:	n.	0

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la delibera approvata.

Il Presidente pone poi in votazione l'immediata eseguibilità della deliberazione in oggetto e si determina il seguente risultato (All. C all'originale dell'atto):

Componenti presenti:	n.	25
Voti favorevoli:	n.	23
Voti contrari:	n.	0
Astenuti:	n.	1 Valaguzza

Il consigliere Petrucci, pur presente in aula, non partecipa al voto.

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la deliberazione immediatamente eseguibile.

Il testo emendato è, quindi, il seguente:

OGGETTO

AFFIDAMENTO DEI SERVIZI AUSILIARI E DI CUCINA PRESSO L'ASILO NIDO "LA NAVE" DI VIA LEONARDO DA VINCI, 85 ATTRAVERSO L'AMPLIAMENTO DEL CONTRATTO DI SERVIZIO STIPULATO CON L'AZIENDA MULTISERVIZI E FARMACIE DI CINISELLO BALSAMO PER LA GESTIONE DELL'ASILO NIDO "RAGGIO DI SOLE" APPROVATO CON DELIBERAZIONE DI C.C. N. 47 DEL 14/7/2005- DECORRENZA DAL MESE DI GENNAIO 2008 E SINO ALLA CONCLUSIONE DEL CONTRATTO SUDDETTO

IL CONSIGLIO COMUNALE

- Visto il contratto di servizio, approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005 tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido "Raggio di Sole" di Via Verga, 113;
- Visti, nello specifico, gli artt. 1 – comma 2 – e 7 che disciplinano, rispettivamente, la possibilità di estensione del contratto quando si tratti di servizi "connessi o complementari all'oggetto del (.....) contratto anche se temporanei" e la titolarità del Consiglio comunale all'approvazione della relativa deliberazione;
- Vista la relazione esaminata dalla Commissione 3^a Servizi alla persona in data 29/11/2007 con la quale si proponeva l'ampliamento del contratto di servizio tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Multiservizi e Farmacie (approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005) affidando all'AMF la gestione dei servizi ausiliari e di cucina presso il nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85;
- ritenuto che il presente atto rientri nelle proprie competenze in base all'art. 42 T.U.E.L. approvato con atto n. 267/2000;
- visti i pareri favorevoli resi ai sensi dell'art. 49 del T.U.E.L. approvato con atto n. 267/2000;

DELIBERA

1. di approvare l'ampliamento del contratto di servizio tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Multiservizi e Farmacie (approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005) affidando all'AMF la gestione dei servizi ausiliari e di cucina presso il nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 a partire dal mese di gennaio 2008 e sino alla fine del contratto suddetto coincidente con la fine dell'anno scolastico 2007/2008;
2. di dare atto che l'allegato schema di contratto integrativo costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto

**ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE DI C.C.
N. _____ DEL _____**

AFFIDAMENTO DEI SERVIZI AUSILIARI E DI CUCINA PRESSO L'ASILO NIDO "LA NAVE" DI VIA LEONARDO DA VINCI, 85 ATTRAVERSO L'AMPLIAMENTO DEL CONTRATTO DI SERVIZIO STIPULATO CON L'AZIENDA MULTISERVIZI E FARMACIE DI CINISELLO BALSAMO PER LA GESTIONE DELL'ASILO NIDO "RAGGIO DI SOLE" APPROVATO CON DELIBERAZIONE DI C.C. N. 47 DEL 14/7/2005- DECORRENZA DAL MESE DI GENNAIO 2008 E SINO ALLA CONCLUSIONE DEL CONTRATTO SUDDETTO

TRA

il Comune di Cinisello Balsamo (MI), di seguito denominato "Comune", che interviene della persona di _____ nato a _____ il _____, il quale interviene e agisce nel presente atto, unicamente nella sua qualità di

E

l'Azienda Multiservizi e Farmacie, Ente strumentale dotato di personalità giuridica, con sede legale in via _____, di seguito denominata "Soggetto gestore" che interviene nella persona di.....nato a _____ il _____, la quale interviene e agisce nel presente atto nella sua qualità di Direttore dell'Azienda
Alle oredel giorno del mese—.....,.....-..... dell'anno presso la sede municipale.

VALUTATO CHE

1. l'affidamento in atto dall'anno scolastico 2003/2004 della gestione dell'asilo nido "Raggio di sole" all'A.M.F. ha avuto, da parte dell'utenza, riscontri positivi sia rispetto alla qualità del servizio erogato, sia alla professionalità del personale educativo, ausiliario e di cucina operante nel servizio;
2. in conseguenza della suddetta positiva esperienza è opportuno ampliare il contratto di servizio attualmente in vigore estendendolo anche al servizio ausiliario e di cucina del nido comunale "La Nave" di Via Leonardo Da Vinci, 85.

RICHIAMATO

il contratto di servizio, approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005, tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido "Raggio di Sole" di Via Verga, 113; e, nello specifico, l'art. 1 – comma 2 – e l'art. 7 che disciplinano, rispettivamente, la possibilità di estensione del contratto quando si tratti di servizi "connessi o complementari all'oggetto del contratto anche se temporanei" e la titolarità del Consiglio comunale all'approvazione della relativa deliberazione.

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Articolo 1 (Oggetto)

1. Fatto salvo il richiamo in toto al contratto di servizio approvato con deliberazione consiliare n. 47 del 14/7/2005, tra il Comune di Cinisello Balsamo e l'Azienda Speciale Multiservizi e Farmacie per la gestione del nido di Via Verga, 113, oggetto de l presente contratto è l'estensione dello stesso alla gestione del servizio ausiliario e di cucina del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85
2. Il contratto succitato verrà applicato in tutte le sue parti per quanto compatibile con l'oggetto della presente estensione.
3. I servizi da affidarsi consistono in:
 - regolare apertura e chiusura del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85;
 - riordino degli ambienti e pulizia degli arredi;
 - pulizie ordinarie e straordinarie degli interni e del giardino esterno;
 - lavaggio e igienizzazione di biancherie, telerie, suppellettili, materiali educativi e di gioco;
 - corretta preparazione dei pasti ai bambini e agli educatori operanti nel servizio, nel pieno rispetto delle norme igienico-sanitarie vigenti, secondo elementi di qualità e sotto la supervisione del dietista comunale.
 - quant'altro qui non compreso ma che si rendesse necessario per garantire il mantenimento della pulizia, dell'igiene e della funzionalità degli ambienti.

Articolo 2 (Durata)

1. Il servizio è affidato a decorrere dal mese di gennaio 2008 e per tutta la durata del contratto di servizio per la gestione del nido Raggio di sole, approvato con deliberazione di C.C. n. 47 del 14/7/2005 secondo il calendario e con le modalità e gli standard qualitativi già garantiti nel nido Raggio di Sole, gestito direttamente dal soggetto gestore

Articolo 3 (Trasferimenti comunali)

1. I trasferimenti a copertura del costo di gestione dei servizi ausiliario stimato in € 45.000,00 e di cucina del nido "La Nave" di Via Leonardo da Vinci, 85 stimato in misura di € 75.000,00 su base annua - saranno riconosciuti dall'amministrazione comunale secondo quanto previsto dal contratto sopracitato di cui alla deliberazione di C.C. n. 47/2005.

Letto, accettato e sottoscritto

Per il Comune di Cinisello Balsamo

Per l'Azienda Speciale Multiservizi
e Farmacie

Il Presidente
F.to LUCIANO FASANO

Il Vice Segretario Generale
F.to MORENO VERONESE

Si dichiara che questa deliberazione è pubblicata – in copia – all’Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi, ai sensi dell’art. 124, 1° comma, del T.U. 18.8.2000 n.267, con decorrenza

___24/12/2007_____

Cinisello Balsamo, ___24/12/2007_____

Il Segretario Generale
F.to ARENA PIERO ANDREA

Copia conforme all’originale, in carta libera per uso amministrativo.

Cinisello Balsamo, _____

Il Segretario Generale

La presente deliberazione è immediatamente eseguibile ai sensi di Legge.

Cinisello Balsamo, ___18/12/2007_____

Il Segretario Generale

La presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi di Legge.

Cinisello Balsamo, ___4/01/2008_____

Il Segretario Generale

Pubblicata all’Albo Pretorio

dal ___24/12/2007___ al ___8/01/2008_____

Cinisello Balsamo, _____

Visto: Il Segretario Generale